



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
GENERAL

ECE/TRANS/WP.29/2008/67  
10 April 2008

RUSSIAN  
Original: ENGLISH and FRENCH

---

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Всемирный форум для согласования правил в области  
транспортных средств (WP.29)

Сто сорок пятая сессия  
Женева, 24-27 июня 2008 года  
Пункт 4.2.5 предварительной повестки дня

СОГЛАШЕНИЕ 1958 ГОДА

Рассмотрение проектов поправок к действующим правилам

Предложение по исправлению 1 к Пересмотру 1 Правил № 41  
(Шум, производимый мотоциклами)

Представлено Рабочей группой по вопросам шума (GRB)\*

Приведенный ниже текст был принят GRB на ее сорок седьмой сессии. В его основу положены документы ECE/TRANS/WP.29/GRB/2007/5 и Согг.1, воспроизведенные в пункте 7 доклада. Он передается на рассмотрение WP.29 и AC.1 (ECE/TRANS/WP.29/GRB/45, пункт 7).

---

\* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2006-2010 годы (ECE/TRANS/166/Add.1, подпрограмма 02.4) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом.

Приложение 5, пункт 1.2.2

Вместо "стандарт ИСО 2599:1983" читать "стандарт ИСО 2559:2000".

-----